



1 Radiant heater, IRCFC, IRCFC15-IRCFC45	3 	4 07/02/2019
---	---	---------------------

English EN	DECLARATION OF CONFORMITY EU (Original)
We, the manufacturer 3 , declare under our sole responsibility that the machine here above described.	
1 Designation 3 Make 4 (dd-mm-yyyy)	
Complies with the provisions of the directives 5 and the European harmonised standards 6 in the original here above.	
Low Voltage Directive (LVD) 2014/35/EU	
NF EN 60335-2-30:2009/A11:2012 Household and similar electrical appliances – Safety -- Part 2-30 : Particular requirements for appliances space heating appliances.	
RoHS II Directive 2011/65/EU	
The product is developed and manufactured in an ISO 9001 and ISO 14001 certified factory. The product is tested during manufacturing on functioning and safety. The product is documented following the product code.	
Country of origin: Germany	
The signatory is the person authorized to compile the technical files.	
7 Signed by : Peter Caban Managing Director 	Signed by : Jonas Pehrsson Technical Director 
8 Frico AB Industrivägen 41 S-43361 Sävedalen, Sweden	

Français FR	DECLARATION DE CONFORMITE UE
Nous, fabricant 3 , déclarons sous notre seule responsabilité que la machine décrite ci-dessus	
1 Désignation 3 Marque est conforme aux dispositions des Directives, Règlements 5 et harmonisées 6 suivantes.	
Le signataire est la personne autorisée à constituer les dossiers techniques.	
Signé par : 7 & au nom de: (jj-mm-aaaa). 4	

Deutsch DE	EU KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Hiermit erklären wir als Hersteller 3 , din eigener Verantwortung, daß die oben beschriebene Maschine	
1 Bezeichnung 3 Fabrikat die Bestimmungen Richtlinien erfüllt 5 sowie die Bestimmungen der im vorstehenden original genannten harmonisierten Normen 6 .	
Der Unterzeichner ist die Person, die bevollmächtigt ist, die technischen Unterlagen zusammenzustellen.	
Unterzeichnet von: 7 im Namen von: (tt-mm-jjjj). 4	

Italiano IT	DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
Noi, costruttore 3 , dichiariamo sotto nostra esclusiva responsabilità che la macchina sotto descritta	
1 Denominazione 3 Marca è conforme alle disposizioni delle direttive 5 e a quelle delle norme europee armonizzate al punto 6 dell'originale qui sopra.	
Il firmatario è la persona autorizzata a costituire i fascicoli tecnici.	
Firmato da: 7 per conto di: (gg-mm-aaaa). 4	

Español ES	DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE
Nosotros, como fabricante 3 , declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad de la máquina descrita más arriba	
1 Modelo 3 Marca disposiciones de las directivas 5 y con las normas armonizadas en 6 el original de más arriba.	
El firmante es la persona autorizada para elaborar el expediente técnico.	
Firmado por: 7 en nombre de: (dd-mm-aaaa). 4	

Português PT	DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE
<p>Nós, o fabricante ^②, declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que a máquina descrita acima</p> <p>^① Designação ^③ Marca</p> <p>está em conformidade com as disposições das diretivas ^⑤ e das normas harmonizadas em ^⑥ do original acima.</p> <p>O signatário é a pessoa autorizada a compilar os dossiês técnicos.</p> <p>Assinado por: ^⑦ em nome de: (dd-mm-aaaa). ^④</p>	

Norsk NO	EU-SAMSVARERKLÆRING
<p>Vi, produsenten ^②, erklærer under vårt eget ansvar at maskinen beskrevet nedenfor;</p> <p>^① Typebetegnelse ^③ Merke</p> <p>er i samsvar med bestemmelsene i direktivene ^⑤ og de harmoniserte standardene i ^⑥ fra originalen ovenfor.</p> <p>Signatøren er den personen som har myndighet til å utarbeide teknisk dokumentasjon.</p> <p>Undertegnet av: ^⑦ på vegne av : (dd-mm-åååå). ^④</p>	

Hrvatski HR	IZJAVA O SUKLADNOSTI EU
<p>Mi, proizvođač ^②, pod punom odgovornošću izjavljujemo da je gore opisan stroj</p> <p>^① Oznaka ^③ Marka</p> <p>sukladan odredbama direktive ^⑤ i normama usklađenim prema ^⑥ izvorniku ovdje gore.</p> <p>Potpisnik je osoba ovlaštena za sastavljanje tehničke dokumentacije.</p> <p>Potpisao/la: ^⑦ u ime: (dd-mm-gggg). ^④</p>	

Suomi FI	EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS
<p>Me, valmistaja ^②, vakuutamme yksinomisella vastuullamme, että yllä kuvattu kone</p> <p>^① Nimi ^③ Merkki</p> <p>on direktiivien ^⑤ ja yllä olevan alkuperäisen kohdassa ^⑥ olevien harmonisoitujen standardien määräysten mukainen.</p> <p>Allekirjoittaja on teknisten tiedostojen laadintaan valtuutettu henkilö.</p> <p>Allekirjoittanut: ^⑦ puolesta: (pp-kk-vvvv). ^④</p>	

Polski PL	DEKLARACJA ZGODNOSCI UE
<p>My, producent ^②, deklarujemy z pełną odpowiedzialnością, że maszyna opisana powyżej</p> <p>^① Nazwa ^③ Marka</p> <p>jest zgodna z rozporządzeniami dyrektyw ^⑤ i z normami zharmonizowanymi wymienionymi w ^⑥ powyższego oryginału.</p> <p>Sygnatariuszem jest osoba upoważniona do sporządzania dokumentacji technicznej.</p> <p>Podpisane przez: ^⑦ w imieniu: (dd-mm-rrrr). ^④</p>	

Русский RUS	ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ ДИРЕКТИВАМ ЕУ
<p>Мы, компания-производитель ^②, заявляем под нашу полную ответственность, что агрегат, описанный в данном документе</p> <p>^① Назначение ^③ Дата изготовления</p> <p>отвечает требованиям директив ^⑤ и европейским стандартам ^⑥ в оригинале, приведенном здесь.</p> <p>Лицо, подписавшее декларацию, уполномочено комплектовать файлы с техническими характеристиками агрегатов.</p> <p>Подписал: ^⑦ от имени: (число-месяц-год). ^④</p>	

Latviešu LV	Atbilstības deklarācija
<p>Mēs, ražotājs uzņēmums ^②, uzņemamies pilnu atbildību, ka vienība, kas aprakstīta šajā dokumentā</p> <p>^① Mērķis ^③ Ražotāšanas datums</p> <p>atbilst direktīvu ^⑤ un Eiropas standartu prasībām ^⑥ oriģinālā, dota šeit.</p> <p>Persona, kas parakstījis deklarāciju, ir pilnvarota aizpildīt lietas ar vienību tehniskie parametri.</p> <p>Parakstījis: ^⑦ vārdā: (diena-mēnesis-gads). ^④</p>	

Netherlands NL	EU VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING
<p>Wij, de fabrikant ^②, verklaren dat de machine</p> <p>^① Omschrijving ^③ Merk</p> <p>voldoet aan de bepalingen van de Richtlijnen ^⑤ en van de geharmoniseerde normen ^⑥ in de originele hierboven.</p> <p>De ondertekenaar is de persoon die gemachtigd is het technisch dossier samen te stellen.</p> <p>Ondertekend door: ^⑦ en namens: (dd-mm-jjjj). ^④</p>	

Svenska SV	EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
<p>Vi, tillverkaren ^②, förklarar härmed att maskinen nedan</p> <p>^① Beteckning ^③ Fabrikat</p> <p>uppfyller kraven i direktiven ^⑤ och harmoniserade standarder ^⑥ i original ovan.</p> <p>Undertecknaren är den person som är behörig att ställa samman den tekniska dokumentationen.</p> <p>Undertecknat av: ^⑦ på uppdrag av: (dd-mm-åååå). ^④</p>	

Čeština CZ	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
<p>My, výrobce ^②, prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že výše popsany stroj</p> <p>^① označení ^③ značka</p> <p>splňuje ustanovení směrnic ^⑤ a harmonizovaných norem v ^⑥ výše uvedeného originálu.</p> <p>Podepsaná osoba je oprávněná sestavovat technickou dokumentaci.</p> <p>Podpsal: ^⑦ jménem: (dd-mm-rrrr). ^④</p>	

ελληνικός EL	ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
<p>Εμείς, ο κατασκευαστής ^②, δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι το μηχάνημα που περιγράφεται πιο πάνω</p> <p>^① Ονομασία ^③ Μοντέλο</p> <p>συμμορφώνεται με τις διατάξεις των Οδηγιών ^⑤ και τα Ευρωπαϊκά Πρότυπα ^⑥ του ανωτέρω πρωτοτύπου.</p> <p>Ο υπογράφων είναι το άτομο που είναι εξουσιοδοτημένο με την κατάρτιση των τεχνικών φακέλων.</p> <p>Υπογραφή από: ^⑦ εκ μέρους του/της: (ηη-μμ-εεεε). ^④</p>	

Magyar H	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
<p>A gyártó ^②, kizárólagos felelőssége tudatában kijelenti, hogy az alábbi gép</p> <p>^① Megnevezés ^③ márka</p> <p>megfelel a gépekről szóló ^⑤ valamint a fenti eredeti ^⑥ harmonizált szabványok előírásainak.</p> <p>Aláírásával tanúsítja a műszaki dokumentáció összeállítására felhatalmazott személy.</p> <p>Aláíró: a következő képviselőtében: ^⑦ (éééé.hh.nn.). ^④</p>	

Slovensky SK	EU VYHLÁSENIE O ZHODE
<p>My, výrobca ^②, vyhlasujeme na svoju výlučnú zodpovednosť, že vyššie popísaný stroj</p> <p>^① označenie ^③ značka</p> <p>splňa ustanovenia smerníc ^⑤ a harmonizovaných noriem ^⑥ vyššie uvedeného, originálu.</p> <p>Podpísaná osoba je oprávnená zostavovať technickú dokumentáciu.</p> <p>Podpísal: ^⑦ v mene: (dd-mm-rrrr). ^④</p>	